TÒA ÁN NHÂN DÂN **HUYỆN KẾ SÁCH** **TỈNH SÓC TRĂNG**	**CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**
Số: 11/2020/QĐST-VDS	*Kế Sách, ngày 07 tháng 9 năm 2020*

QUYẾT ĐỊNH
SƠ THẨM GIẢI QUYẾT VIỆC DÂN SỰ
V/v xét miễn nghĩa vụ thi hành án

TÒA ÁN NHÂN DÂN HUYỆN KẾ SÁCH, TỈNH SÓC TRĂNG

Thành phần giải quyết việc dân sự gồm có:

Thẩm phán-Chủ tọa phiên họp: Ông Trần Vinh Thắng.

Thư ký phiên họp: Ông Quách Văn Diễn-Thẩm Tra viên Tòa án nhân dân huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng.

Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng tham gia phiên họp: Ông Lâm Thanh Dũng-Kiểm sát viên.

Ngày 07 tháng 9 năm 2020, tại trụ sở Tòa án nhân dân huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng, mở phiên họp sơ thẩm công khai giải quyết việc dân sự thụ lý số: 243/2020/TLST-VDS, ngày 24 tháng 8 năm 2020, về việc *"Xét miễn nghĩa vụ thi hành án",* theo Quyết định mở phiên họp sơ thẩm giải quyết việc dân sự số: 692/2020/QĐST-VDS, ngày 24 tháng 8 năm 2020, gồm những người tham gia tố tụng sau đây:

- *Người yêu cầu giải quyết việc dân sự:* Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng.

Người đại theo pháp luật người yêu cầu giải quyết việc dân sự: Ông Võ Hồng D, Chi cục trưởng.

Người đại diện hợp pháp của người yêu cầu giải quyết việc dân sự: Ông Nguyễn Thanh S, Chấp hành viên

- *Người có quyền lợi, nghĩa vụ liên quan:* Ông Lê Tấn Đ, sinh năm 1989, địa chỉ: Số X, ấp A, xã A (nay là thị trấn A), huyện K, tỉnh Sóc Trăng.

NỘI DUNG VIỆC DÂN SỰ:

- Ngày 12/08/2020, Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng có Văn bản số 411/ĐN-CCTHADS, về việc đề nghị xét miễn nghĩa vụ thi hành án, đối với ông Lê Tấn Đ, sinh năm 1989, địa chỉ: Số X, ấp A, xã A (nay là thị trấn A), huyện K, tỉnh Sóc Trăng; Số tiền đề nghị miễn thi hành án 3.130.000 đồng.

- Tại Văn bản số 09/VKS, ngày 18/8/2020 và tại phiên họp, Đại diện Viện kiểm sát nhân dân huyện Kế Sách phát biểu: Về trình tự, thủ tục tố tụng đều tuân

thủ quy định của pháp luật; Về nội dung: Đề nghị Tòa án chấp nhận yêu cầu của Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng, miễn nghĩa vụ thi hành án cho ông Lê Tấn Đ.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN:

Sau khi nghiên cứu các tài liệu, chứng cứ có trong hồ sơ việc dân sự được thẩm tra tại phiên họp; ý kiến của các đương sự và đại diện Viện kiểm sát tại phiên họp, Tòa án nhân dân huyện Kế Sách nhận định:

[1] Vào ngày 31/12/2014, Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng đã ra Quyết định thi hành án chủ động số 879/QĐ-CCTHA, về việc buộc ông Lê Tấn Đ thi hành các khoản: Nộp án phí dân sự sơ thẩm 200.000 đồng và nộp phạt bổ sung 3.000.000 đồng, đến thời điểm hiện nay ông Đ đã nộp án phí hình sự sơ thẩm 70.000 đồng, còn phải thi hành án số tiền 3.130.000 đồng.

[2] Tại Biên bản về việc xác minh điều kiện thi hành án ngày 05/8/2020 thể hiện: Ông Đ đang sống phụ thuộc vào gia đình cha mẹ ruột, ông Đ không có bất kỳ tài sản nào, sống bằng nghề làm thuê, thu nhập thấp, không ổn định, chỉ đảm bảo cuộc sống tối thiểu của bản thân. Qua xác minh, ông Đ chưa có điều kiện thi hành án.

[3] Căn cứ quy định tại điểm a, b khoản 2 Điều 61 của Luật Thi hành án Dân sự năm 2008 đổi được sửa đổi, bổ sung năm 2014 và khoản 1 Điều 4 của Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT-BTP-BTC-TANDTC-VKSNDTC, ngày 15/9/2015 về việc hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với khoản thu, nộp ngân sách Nhà nước, thì trường hợp của ông Lê Tấn Đ đủ điều kiện được miễn thi hành phần nghĩa vụ còn lại.

[4] Đề nghị của Kiểm sát viên, về việc chấp nhận yêu cầu của Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Kế Sách, là có căn cứ, theo như nhận định và phân tích nêu trên.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

Căn cứ: Các điều 61, 62, 63 và 64 của Luật Thi hành án Dân sự năm 2008 được sửa đổi, bổ sung năm 2014; Điều 9 và Điều 10 Thông tư liên tịch số 12/2015/TTLT-BTP-BTC-TANDTC-VKSNDTC, ngày 15/9/2015 của Bộ Tư pháp, Bộ Tài chính, Tòa án nhân dân Tối Cao, Viện kiểm sát nhân dân Tối Cao, về việc hướng dẫn việc miễn, giảm nghĩa vụ thi hành án đối với các khoản thu, nộp ngân sách nhà nước.

1. Chấp nhận đề nghị của Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng, miễn nghĩa vụ thi hành án cho ông Lê Tấn Đ, sinh năm 1989, địa chỉ: Số X, ấp A, xã A (nay là thị trấn A), huyện K, tỉnh Sóc Trăng; Số tiền được miễn thi hành án 3.130.000 đồng (Ba triệu một trăm ba mươi ngàn đồng), theo Quyết định thi hành án chủ động số 879/QĐ-CCTHA, ngày 31/12/2014.

2. Về lệ Tòa án: Chi cục Thi hành án Dân sự huyện Kế Sách, tỉnh Sóc Trăng không phải chịu.

3. Về quyền kháng nghị: Viện kiểm sát nhân dân huyện Kế Sách có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày, Viện kiểm sát nhân dân tỉnh Sóc Trăng có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 15 ngày, kể từ ngày nhận được quyết định./.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Sóc Trăng;
- VKSND tỉnh Sóc Trăng;
- VKSND huyện Kế Sách;
- Chi cục THADS huyện Kế Sách;
- Ông Đ;
- Lưu HS.

THẨM PHÁN-CHỦ TỌA PHIÊN HỌP

Trần Vinh Thắng